



---

---

# NATIONAL ASSEMBLY

---

---

FIRST SESSION

THIRTY-FOURTH LEGISLATURE

Bill 203  
(Private)

## **An Act respecting the city of Saint-Hubert**

---

---

### **Introduction**

Introduced by  
**Madam Christiane Pelchat**  
Member for Vachon

---

**Québec Official Publisher  
1989**



Bill 203  
(Private)

**An Act respecting the city of Saint-Hubert**

WHEREAS it is expedient to validate the imposition and levy of taxes imposed on the area of immovables by various by-laws of the city of Saint-Hubert;

Whereas it is also expedient to validate the imposition and collection of taxes imposed on the frontage of immovables by various by-laws of the city of Saint-Hubert;

THE PARLIAMENT OF QUÉBEC ENACTS AS FOLLOWS:

**1.** The tax imposed on the area of immovables under the by-laws listed in Schedule I is hereby declared valid.

**2.** The tax imposed on the frontage of immovables under the by-laws listed in Schedule II is hereby declared valid.

**3.** The clerk shall enter a reference to this Act in the book of the by-laws of the city, below every by-law referred to in Schedules I and II.

**4.** This Act shall not affect cases pending on 5 April 1988.

**5.** Section 1 has effect in respect of fiscal years prior to the fiscal year 1989.

Section 2 has effect in respect of fiscal years prior to the fiscal year 1985.

**6.** This Act comes into force on (*insert here the date of assent to this Act*).

### SCHEDULE I

BY-LAWS 3, 27, 29, 45, 68, 70, 79, 92, 95, 97, 110, 178, 188, 189, 212, 220, 231, 254, 261, 263, 276, 287, 289, 294, 312, 318, 327, 340, 342, 348, 349, 350 AND 351 OF THE FORMER TOWN OF SAINT-HUBERT, AS AMENDED, AND BY-LAWS SH-7, SH-11, SH-12, SH-16, SH-23, SH-29, SH-30, SH-33, SH-34, SH-42, SH-43, SH-45, SH-54, SH-60, SH-65, SH-66, SH-67, SH-79, SH-84, SH-88, SH-89, SH-91, SH-98, SH-102, SH-103, SH-107, SH-108, SH-114, SH-115, SH-124, SH-125, SH-126, SH-139, SH-141, SH-156, SH-167, SH-183, SH-196, SH-199, SH-230, SH-231, SH-254, SH-271, SH-274, SH-310, SH-318, SH-320, SH-328, SH-367, SH-408, SH-441, SH-484, 485-84, 523-84, 539-85, 585-85, 646-86 AND 754-88 OF THE CITY OF SAINT-HUBERT, AS AMENDED.

### SCHEDULE II

BY-LAWS 318 AND 342 OF THE FORMER TOWN OF SAINT-HUBERT, AS AMENDED, AND BY-LAWS SH-12, SH-42, SH-67, SH-98, SH-139, SH-167, SH-196, SH-254, SH-320, SH-367, SH-408, SH-441 AND 485-84 OF THE CITY OF SAINT-HUBERT, AS AMENDED.